

**Art. 9.** Notre Ministre de l'Economie et des Télécommunications, Notre Ministre de la Santé publique et des Pensions et Notre Secrétaire d'Etat à la Sécurité, à l'Intégration sociale et à l'Environnement sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 janvier 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,  
E. DI RUPO

Le Ministre de la Santé publique,  
M. COLLA

Le Secrétaire d'Etat à l'Environnement,  
J. PEETERS

**Art. 9.** Onze Minister van Economie en Telecommunicatie, Onze Minister van Volksgezondheid en Pensioenen en Onze Staatssecretaris voor Veiligheid, Maatschappelijke Integratie en Leefmilieu zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 januari 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,  
E DI RUPO

De Minister van Volksgezondheid,  
M. COLLA

De Staatssecretaris voor Leefmilieu,  
J. PEETERS

#### MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

F. 99 — 170

[C - 98/11412]

**17 DECEMBRE 1998.** — Arrêté royal prescrivant l'établissement d'une statistique mensuelle de l'activité dans l'industrie du bâtiment et du génie civil

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 juillet 1962 relative à la statistique publique, modifiée par les lois du 1<sup>er</sup> août 1985 et du 21 décembre 1994, notamment les articles 1 à 8, 15, 16 et 18 à 23;

Vu l'avis du Conseil Supérieur de Statistique, donné le 25 novembre 1998;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence motivée par la circonstance que l'euro sera introduit le 1<sup>er</sup> janvier 1999; que les formulaires requis pour la bonne application de la loi du 4 juillet 1962 précitée, doivent être adaptés;

Considérant les délais requis pour l'impression et la diffusion desdits formulaires, ainsi que la nécessité d'informer en temps utile les personnes appelées à les remplir;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Economie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. L'Institut national de Statistique établit une statistique mensuelle de l'activité dans l'industrie du bâtiment et du génie civil.

Sont soumises à cette statistique les entreprises appartenant à la branche d'activité visée à l'alinéa précédent et ayant occupé à un moment quelconque de l'année précédente au moins dix personnes assujetties à la sécurité sociale.

§ 2. Sont classées dans l'industrie du bâtiment et du génie civil les entreprises exerçant les activités énumérées ci-après conformément à la nomenclature européenne des activités NACE Rev 1:

- 45 Construction;
- 45.1 Préparation des sites;
- 45.11 Démolition d'immeubles et terrassements;
- 45.12 Forages et sondages;
- 45.2 Construction d'ouvrages de bâtiment ou de génie civil;
- 45.21 Travaux de construction y compris ouvrages d'art;
- 45.22 Réalisation de charpentes et de couvertures;

#### MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 99 — 170

[C - 98/11412]

**17 DECEMBER 1998.** — Koninklijk besluit waarbij het opmaken van een maandelijks statistiek van de bedrijvigheid in de burgerlijke en utiliteitsbouw en de grond-, water- en wegenbouw wordt voorgeschreven

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek, gewijzigd bij de wet van 1 augustus 1985 en de wet van 21 december 1994, inzonderheid op de artikelen 1 tot 8, 15, 16 en 18 tot 23;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor de Statistiek, gegeven op 25 november 1998;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door de omstandigheid dat de euro wordt ingevoerd op 1 januari 1999; dat de formulieren moeten worden aangepast die vereist zijn voor de goede toepassing van de voormelde wet van 4 juli 1962;

Gelet op de termijnen vereist voor het drukken en het verspreiden van deze formulieren en de noodzaak om de personen die ze moeten invullen tijdig te informeren;

Op de voordracht van Onze Minister van Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** § 1. Het Nationaal Instituut voor de Statistiek maakt een maandelijks statistiek op van de bedrijvigheid in de burgerlijke en utiliteitsbouw, en de grond-, water- en wegenbouw.

Aan deze statistiek zijn onderworpen de ondernemingen die behoren tot de in voorgaand lid bedoelde bedrijfstak en die, op enig tijdstip in het voorgaande jaar, tenminste tien aan de sociale zekerheid onderworpen personen hebben tewerkgesteld.

§ 2. Onder de burgerlijke en utiliteitsbouw, en de grond-, water- en wegenbouw worden de ondernemingen gerangschikt die de hierna opgesomde activiteiten uitoefenen volgens de Europese activiteitennomenclatuur NACE Rev 1:

- 45 Bouwnijverheid;
- 45.1 Het bouwrijp maken van terreinen;
- 45.11 Slopen van gebouwen, grondverzet;
- 45.12 Proefboren en boren;
- 45.2 Burgerlijke en utiliteitsbouw; weg- en waterbouw;
- 45.21 Algemene bouwkundige en civieltechnische werken;
- 45.22 Dakbedekking en bouw van dakconstructies;

45.23 Construction de voies ferrées, chaussées, pistes d'aviation et installations sportives;

45.24 Génie hydraulique;

45.25 Autres travaux de construction;

45.3 Travaux d'installation;

45.31 Travaux d'installation électrique;

45.32 Travaux d'isolation;

45.33 Plomberie;

45.3 Autre travaux d'installation;

45.4 Travaux de finition;

45.41 Plâtrerie;

45.42 Menuiserie;

45.43 Revêtement des sols et des murs;

45.44 Peinture et vitrerie;

45.45 Autres travaux de finition;

45.5 Location avec opérateur de matériel de construction;

45.50 Location avec opérateur de matériel de construction.

**Art. 2.** La statistique est élaborée au moyen des renseignements recueillis à l'aide d'un questionnaire conforme au modèle annexé au présent arrêté.

**Art. 3.** Les renseignements doivent être fournis par les chefs des entreprises visées à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, ou par les personnes désignées par eux.

**Art. 4.** Ces personnes reçoivent mensuellement de l'Institut national de Statistique les questionnaires nécessaires.

**Art. 5.** Le questionnaire doit être rempli en deux exemplaires.

Un exemplaire dûment rempli, doit être renvoyé à l'Institut national de Statistique, au plus tard le 8 du mois suivant celui sur lequel portent les renseignements; le deuxième exemplaire doit être conservé par le déclarant pendant deux ans au moins.

**Art. 6.** Les annexes au présent arrêté peuvent être modifiées par le Ministre ayant la statistique dans ses attributions.

**Art. 7.** Les infractions aux dispositions du présent arrêté sont recherchées, constatées, poursuivies et punies conformément aux articles 19 à 23 de la loi du 4 juillet 1962 relative à la statistique publique.

**Art. 8.** L'arrêté royal du 29 décembre 1978 prescrivant l'établissement d'une statistique mensuelle de l'activité dans l'industrie du bâtiment et du génie civil, est abrogé.

**Art. 9.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1999.

**Art. 10.** Notre Ministre de l'Economie est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 décembre 1998.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,  
E. DI RUPO

45.23 Aanleg van spoorwegen, wegen, straten, vliegvelden en sportaccomodaties;

45.24 Waterbouw;

45.25 Overige werkzaamheden in de bouw;

45.3 Bouwinstallatie;

45.31 Electricische installatie;

45.32 Isolatiwerkzaamheden;

45.33 Loodgieterswerk;

45.34 Overige bouwinstallatie;

45.4 Afwerking van gebouwen;

45.41 Stukadoorswerk;

45.42 Schrijnwerk;

45.43 Vloerafdekking en wandbekleding;

45.44 Schilderen en glaszetten;

45.45 Overige werkzaamheden in verband met de afwerking van gebouwen;

45.5 Verhuur van machines voor de bouwnijverheid met bedieningspersoneel;

45.50 Verhuur van machines voor de bouwnijverheid met bedieningspersoneel.

**Art. 2.** Deze statistiek wordt opgemaakt op grond van de inlichtingen, die met behulp van een vragenformulier, overeenkomstig met het bij dit besluit gevoegde model, worden ingewonnen.

**Art. 3.** De inlichtingen dienen verstrekt te worden door de hoofden van de in artikel 1, § 1, bedoelde ondernemingen, of door de door hen aangestelde personen.

**Art. 4.** Deze personen ontvangen maandelijks van het Nationaal Instituut voor de Statistiek de nodige vragenformulieren.

**Art. 5.** Het vragenformulier moet in tweevoud worden ingevuld.

Een exemplaar moet, behoorlijk ingevuld, voor de 8e van de maand volgend op deze waarop de inlichtingen betrekking hebben, aan het Nationaal Instituut voor de Statistiek worden toegezonden; het tweede exemplaar moet door de aangever gedurende minstens twee jaar bewaard worden.

**Art. 6.** De bijlagen bij dit besluit kunnen worden gewijzigd door de Minister die de statistiek onder zijn bevoegdheid heeft.

**Art. 7.** Overtreding van de bepalingen van dit besluit wordt opgespoord, vastgesteld, vervolgd en gestraft overeenkomstig het bepaalde in de artikelen 19 tot 23 van de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek.

**Art. 8.** Het koninklijk besluit van 29 december 1978 waarbij het opmaken van een maandelijks statistiek van de bedrijvigheid in de burgerlijke en utiliteitsbouw en de grond-, water- en wegenbouw wordt voorgeschreven, wordt opgeheven.

**Art. 9.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1999.

**Art. 10.** Onze Minister van Economie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 december 1998.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,  
E. DI RUPO

MINISTRE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

ENQUETE MENSUELLE DE L'ACTIVITE INDUSTRIELLE  
L'INDUSTRIE DU BATIMENT ET DU GENIE CIVIL

(Arrêté royal du )



50 M

Année et mois de la déclaration:

INSTITUT NATIONAL DE STATISTIQUE

STATISTIQUES INDUSTRIELLES

Rue de Louvain, 44

1000 Bruxelles

Tél.: (02) 548.65.12

Fax: (02) 548.62.54

**Identité et adresse de l'unité locale**

Nom:

Rue et numéro:

Code postal et commune:

Téléphone:

Téléfax:

No TVA de l'entreprise:

Correspondant: nom:

Qualité ou service:

**Adresse du correspondant si celle-ci est différente de l'adresse de l'unité locale**

Nom:

Rue et numéro:

Code postal et commune:

Téléphone:

Téléfax:

Si ces renseignements ne sont pas (plus) corrects, on demande d'écrire les corrections dans le case en-dessous.

--

**PERSONNEL inscrit sur la liste de paie comprenant le 15 du mois**

	Bâtiment Code 001	Génie civil Code 002	Parachèvement Code 003
I. Nombre d'employés (personnel assujéti à la sécurité sociale pour employés)	A		
Nombre d'ouvriers (personnel assujéti à la sécurité sociale pour ouvriers et apprentis sus contrat d'apprentissage)	B		
II. Nombre d'heures-personnel (nombre d'heures de travail réellement prestées pendant le mois par tous les travailleurs, y compris les heures supplémentaires.)	E		

**Observations:**

- Ce questionnaire doit être retourné, dûment rempli, à l'Institut national de Statistique, Rue de Louvain 44, 1000 Bruxelles, au plus tard le 8 du mois suivant le mois de référence, par les entreprises ayant occupé 10 personnes ou plus à un moment quelconque de l'année précédent.
- Le deuxième exemplaire est à conserver par le déclarant.
- L'assurance est donnée aux déclarants que les renseignements fournis ne seront pas utilisés dans un but fiscal.

Faites-vous cette déclaration en BEF ou en EUR? Il y a lieu d'utiliser la même unité de compte pour toute la déclaration.

1 EUR

1000 BEF

**ENTREE DE NOUVELLES COMMANDES**

Bâtiment Code 991	Génie civil Code 992	Parachèvement Code 993
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

III. Valeur des commandes enregistrées au cours du mois (en Eur (ou 1000 BEF) TVA exclue)

B

IV. Répartition approximative des nouvelles commandes à exécuter:

(en Eur (ou 1000 BEF) TVA exclue)

- En Belgique
  - Région bruxelloise
  - Région flamande
  - Région wallonne
- Dans les autres pays de l'Union Européenne
- Dans les autres pays

D	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
E	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
F	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
G	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
H	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

**SALAIRES ET TRAITEMENTS BRUTS PAYES AU COURS DU TRIMESTRE (EN EUR (OU 1000 BEF))**

Code 997

V. Salaires et traitements bruts payés pendant le trimestre (à remplir dans les mois de mars, juin, septembre et décembre par les entreprises ayant occupé 10 personnes ou plus (employés, ouvriers et autres personnes) à un moment quelconque de l'année précédente)

A

**ACTIVITES EXERCEES PAR L'ENTREPRISE (Veuillez mettre une croix dans les cases correspondantes)**

45	Construction	45.23	<input type="checkbox"/>	Construction de voies ferrées, chaussées, pistes d'aviation	45.4	<input type="checkbox"/>	Travaux de finition
BATIMENT, GENIE CIVIL							
45.1	Préparation des sites	45.24	<input type="checkbox"/>	et installations sportives	45.31	<input type="checkbox"/>	Plâtrerie
	45.11	<input type="checkbox"/>	Démolition d'immeubles et terrassements	45.25	<input type="checkbox"/>	45.32	Menuiserie
	45.12	<input type="checkbox"/>	Forages et sondages	45.26	<input type="checkbox"/>	45.33	Revêtement des sols et des murs
				45.27	<input type="checkbox"/>	45.34	Peinture et vitrerie
				45.28	<input type="checkbox"/>	45.35	Autres travaux de finition
45.2	Construction d'ouvrages de bâtiment ou de génie civil	45.3	<input type="checkbox"/>	Travaux d'installation	45.5	<input type="checkbox"/>	Location avec opérateur de matériel de construction
	45.21	<input type="checkbox"/>	Travaux de construction y compris ouvrages d'art	45.31	<input type="checkbox"/>	45.50	Location avec opérateur de matériel de construction
	45.22	<input type="checkbox"/>	Réalisation de charpentes et de couvertures	45.32	<input type="checkbox"/>		
				45.33	<input type="checkbox"/>		
				45.34	<input type="checkbox"/>		

**Si plusieurs activités sont exercées, quelle en est la principale?**

Mentionnez ici l'activité avec le plus grand chiffre d'affaires ==> Code NACE

- 45.4** Travaux de finition
- 45.31  Plâtrerie
  - 45.32  Menuiserie
  - 45.33  Revêtement des sols et des murs
  - 45.34  Peinture et vitrerie
  - 45.35  Autres travaux de finition
- 45.5** Location avec opérateur de matériel de construction
- 45.50  Location avec opérateur de matériel de construction

**Si plusieurs activités sont exercées, quelle en est la principale?**

Mentionnez ici l'activité avec le plus grand chiffre d'affaires ==>

Code NACE

--	--	--	--

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 17 décembre 1998.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,  
E. DI RUPO

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

MAANDSTATISTIEK VAN DE INDUSTRIELE BEDRIJVIGHEID  
 IN DE BURGERLIJKE EN UTILITEITSBOUW  
 EN DE GROND-, WATER- EN WEGENBOUW  
 (Koninklijk Besluit van 29.12.1978, Belgisch Staatsblad van 2.3.1979)



50 M

Jaar en maand van aangifte:

NATIONAAL INSTITUUT VOOR DE STATISTIEK

INDUSTRIELE STATISTIEKEN

Leuvenseweg, 44  
 1000 Brussel  
 Tel.: (02) 548.65.12  
 Fax: (02) 548.62.54

Identiteit van de lokale eenheid

Naam:

Straat en nummer:

Postcode en gemeente:

Telefoon:

Telefax:

BTW nr van de onderneming:

Contactpersoon: naam:  
 functie of dienst:

Adres van de contactpersoon indien verschillend van het adres van de lokale eenheid

Naam

Straat en nummer

Postcode en gemeente

Telefoon:

Telefax:

Indien deze gegevens niet (meer) juist zijn, gelieve de verbetering in het vak hieronder aan te brengen

**PERSONEEL ingeschreven op de betaalstaat waarin de 15de van de maand begrepen is**

	Gebouwen Code 001	Grond-, water-, wegebouw Code 002	Voltooiingswerken Code 003
I. Aantal bedienden (personeelsleden die als bedienden onderworpen zijn aan de sociale zekerheid)	A		
Aantal arbeiders (personeelsleden die als arbeiders onderworpen zijn aan de sociale zekerheid en leerjongens die aangeworven zijn onder het stelsel van leercontract)	B		
II. Aantal uren-werknemers (werkelijk aantal arbeidsuren tijdens de maand, overuren inbegrepen, door al het personeel.)	E		

Opmerkingen:

- Deze vragenlijst moet, behoorlijk ingevuld, teruggestuurd worden aan het Nationaal Instituut voor de Statistiek, Leuvenseweg 44, 1000 Brussel, uiterlijk de 8ste van de maand volgende op de verslagmaand, door de ondernemingen die minstens 10 personen tewerkgesteld hebben op om het even welk ogenblik van het voorgaande jaar. Het tweede exemplaar dient door de vestiging te worden bewaard.
- De gegevens die u het N.I.S. verstrekt, zijn vertrouwelijk en kunnen in geen geval voor fiscale doeleinden gebruikt worden.



- 45.4** Afwerking van gebouwen
- 45.31  Stukadoorswerk
  - 45.32  Schrijnwerk
  - 45.33  Vloerafwerking en wandbekleding
  - 45.34  Schilderen en glaszetten
  - 45.35  Overige werkzaamheden in verband met de afwerking van gebouwen
- 45.5** Verhuur van machines voor de bouwnijverheid met bedieningspersoneel
- 45.50  Verhuur van machines voor de bouwnijverheid met bedieningspersoneel

**Indien meerdere activiteiten worden uitgeoefend, welke is de voornaamste?**

Vermeld hier de activiteit met het grootste omzetcijfer ==>

Code NACE

--	--	--	--	--

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 17 december 1998.

**ALBERT**

Van Koningswege :

De Minister van Economie,  
E. DI RUPO